

# Polska Szkoła w Eastbourne

All Saints Church, 21a Grange Road, BN21 4HE Eastbourne



## Formularz zgłoszeniowy dziecka na rok szkolny:

*Child registration form for year .....*

**Uprzejmie prosimy o czytelne wypełnienie formularza drukowanymi literami.**

Please complete clearly in capital letters

<b>Nazwisko Dziecka/ Childs last name</b>		<b>Imię Dziecka/Childs First Name</b>	
<b>Data Urodzenia Dziecka/ Childs Date of Birth</b>		<b>Miejsce urodzenia/Childs Place of Birth</b>	
<b>Adres zamieszkania:</b> Address			
<b>Znajomość języka polskiego/ Knowledge of Polish Language</b>			
<b>Mówi/Speaks</b> .....	<b>Pisze/Writes</b> .....	<b>Czyta/Reads</b> .....	
5 - <b>bardzo dobrze</b> /very good, 4 - <b>dobrze</b> /good, 3 - <b>średnio</b> /moderate, 2 - <b>słabo</b> /poor, 1 - <b>bardzo słabo</b> /very poor			
<b>Informacje o stanie zdrowia dziecka/ Health Statement</b>			
<b>Czy Państwa dziecko choruje na coś, o czym pracownicy szkoły powinni wiedzieć?</b> <i>Does your child have a health condition that the school staff need to know about?</i>			
<b>TAK/ YES      NIE/ NO</b> <b>Jeśli tak, proszę wpisać szczegóły</b> <i>If yes please give the details below</i>			
<b>Stale leki/Medications (Nazwa/name, dozowanie/dose, przyczyna/reason):</b>			
<b>Alergie (na zwierzęta, jedzenie, leki):</b> <i>Allergies ( INCLUDING pets, food and drugs):</i>			

**Prosimy o potwierdzenie poniższych zasad (postaw krzyżyk)/**

*Please confirm the following rules (tick the boxes):*

<p><b>Nieobecność dziecka w szkole</b> Zobowiązuję się poinformować nauczyciela o planowanej nieobecności dziecka w szkole.</p> <p><b><u>Child absence</u></b> <i>I agree to inform the teacher of my child's absence.</i></p> <p><input type="checkbox"/></p>	<p><b>Punktualność</b> Zobowiązuje się punktualnie przyprawdzać dziecko do szkoły i odbierać je po zakończeniu zajęć szkolnych.</p> <p><b><u>Punctuality</u></b> <i>I agree to be punctual when bringing my child to school and picking then up.</i></p> <p><input type="checkbox"/></p>	<p><b>Oplaty</b> Zobowiązuje się do regularnego uiszczania opłat za szkołę.</p> <p><b><u>Fee</u></b> <i>I agree to pay my child's school fee's on a regular basis.</i></p> <p><input type="checkbox"/></p>
--	--	--

**Inne sprawy, o których chcielibyście nas Państwo poinformować ze względu na dobro dziecka.**

*Is there anything else you would like to tell us about your child that the staff may need to know?*

**Wyrażam zgodę na fotografowanie oraz nagrywanie na video mojego dziecka podczas lekcji oraz imprez organizowanych przez szkołę i wykorzystanie tych materiałów na użytek szkolnej strony internetowej, gazetki szkolnej, w materiałach reklamowych, w polskiej prasie polonijnej, portalach społecznościowych lub w angielskiej prasie lokalnej wyłącznie w celu promowania szkoły.**

*I consent to the photographing and video recording of my child during lessons and events organised by the school and the use these materials for school website, school newspaper, advertising materials and in the Polish community press, social media and local English press only to promote the school.*

**Rodzic(e) / Opiekun(owie)**

*Parent(s) / Guardian(s)*

<b>Matka / Opiekunka</b> <i>Mother/ Guardian</i>	<b>Imię/ First name:</b> <b>Nazwisko/ Surname</b>
<b>Numer telefonu/ Phone number</b> <b>Adres e-mail/ Email address</b>	
<b>Ojciec / Opiekun</b> <i>Father/ Guardian</i>	<b>Imię/ First name:</b> <b>Nazwisko/ Surname</b>
<b>Numer telefonu/ Phone number</b> <b>Adres e-mail/ Email address</b>	
<b>Dane kontaktowe osób upoważnionych do odbierania dziecka</b> <i>Contact details of person(s) authorised to collect your child</i>	
<b>Imię i nazwisko/ Name and Surname</b> <b>Numer telefonu/ Phone number</b>	
<b>Imię i nazwisko/ Name and Surname</b> <b>Numer telefonu/ Phone number</b>	
<b>Data / date</b>	<b>Podpis/ Signature</b>